

AFRISOBasic

AFRISO Sp. z o.o.
Szańska, Kościelna 7
42-677 Czekanów
Poland / Polska / Polen /
Pologne / Польша

www.afriso.com
www.afriso.pl
www.afriso.de
www.groupeafriso.fr

BPR 411 / 412

Full operating manual / Pełna instrukcja / Vollständige Betriebsanleitung / Manuel d'utilisation complet /
Полная инструкция по эксплуатации

Scan QR code / Zeskanuj kod QR / Scanne den QR-Code /
Scannez le code QR / Отсканируй QR-код



- Risk of scalding by hot medium! Perform all installation and maintenance work after the system has cooled down.
- Before carrying out maintenance work, the system must be drained of medium and the minimum outlet pressure set. Not following the instructions may result in damage to persons or property.

- Ryzyko oparzenia gorącym medium! Wszelkich czynności montażowych i konserwacyjnych należy dokonywać po uprzednim wychłodzeniu instalacji.
- Przed przystąpieniem do prac konserwacyjnych należy opróżnić instalację z medium oraz ustawić minimalne ciśnienie na wylocie. Nieprzestrzeganie zaleceń może doprowadzić do uszkodzenia ciała lub mienia.



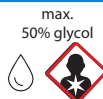
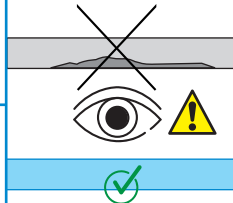
- Verbrennungsgefahr durch heißes Medium! Führen Sie alle Installations- und Wartungsarbeiten erst durch, wenn die Anlage abgekühlt ist.
- Vor der Durchführung von Wartungsarbeiten muss das Medium aus dem System abgelassen und der minimale Ausgangsdruck eingestellt werden. Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann zu Personen- oder Sachschäden führen.
- Risque de brûlure par fluide chaud! Effectuer tous les travaux d'installation et d'entretien une fois que le système est refroidi.
- Avant d'effectuer des travaux d'entretien, le système doit être vidé du fluide et la pression de sortie minimale doit être réglée. Le non-respect des instructions peut entraîner des dommages aux personnes et aux biens.

- Опасность ожогов от горячего теплоносителя! Все работы по монтажу и техническому обслуживанию выполняйте после остывания системы.
- Перед проведением работ по техническому обслуживанию необходимо слить теплоноситель из системы и установить минимальное давление на выходе. Несоблюдение инструкций может привести к телесным повреждениям или материальному ущербу.

Security / Bezpieczeństwo / Sicherheit / Sécurité / Безопасность



EN 806

H₂Omax.
50% glycol

Product / Produkt / Produkt / Produit / Продукт

Art. #



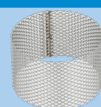
Kvs



out



in



90 411 00

G½" F

1.5 m³/h

1÷6 bar

max. 16 bar

0÷80°C

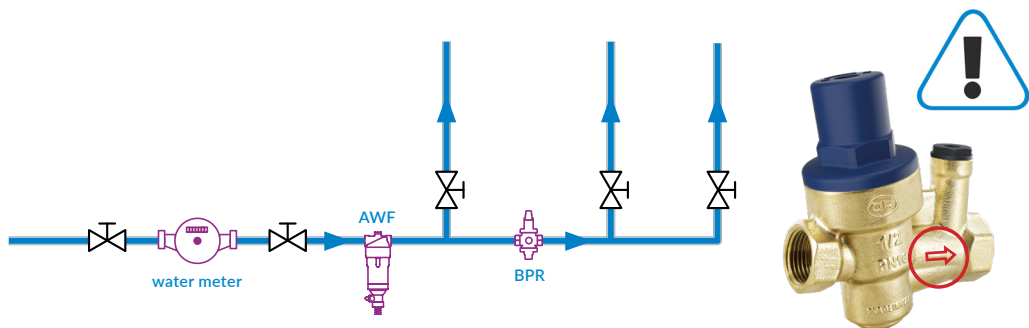
Rp¼"

500 µm

90 412 00

G¾" F

1.9 m³/h



Adjustment / Regulacja / Einstellung / Adaption / Регулировка

Pressure reducing valve is pre-set at 3 bar outlet pressure.

Reduktor fabrycznie posiada nastawę 3 bar ciśnienia wylotowego.

Das Druckminderventil ist auf 3 bar Ausgangsdruck voreingestellt.

Le réducteur de pression est pré-réglé à une pression de sortie de 3 bars.

Редуктор предварительно настроен на давление на выходе 3 бар.

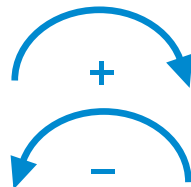
5



1



2



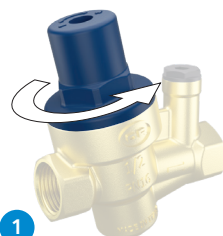
3

Maintenance / Konserwacja / Wartung / Entretien / Обслуживание

MORE INFO →



QR CODE



1



2



3



4